

## **PRESSEINFORMATION**

Saarbrücken, den 2. Mai 2022

### **Ernennung von Anika Roshan zur deutschen Delegierten**

**Zum 15. April 2022 wurde Anika Roshan zur neuen deutschen Delegierten von ProTandem ernannt. Sie übernimmt, gemeinsam mit der französischen Delegierten Karine Brard-Guillet, die Leitung des Teams der deutsch-französischen Agentur für den Austausch in der beruflichen Bildung, das aktuell aus vier Mitarbeiterinnen besteht. Gemeinsam haben sie den Auftrag, die Mobilität in der beruflichen Aus- und Weiterbildung zwischen Deutschland und Frankreich zu fördern.**

Nach einem Master in Translationswissenschaft an der Universität des Saarlandes war Anika Roshan für die deutsch-französische Agentur in der beruflichen Bildung bereits in verschiedenen Funktionen tätig: Sprachbegleiterin, Tandemlehrerin und seit 2019 Projektleiterin für neue Austausche und Kooperationen. Dank dieser Erfahrungen konnte sie nicht nur die Austausche von Grund auf kennenlernen und begleiten, sondern ebenfalls viele Einblicke in das deutsche und französische Ausbildungssystem erlangen sowie ein breites Netzwerk von Projektträgern und Netzwerkpartnern aufbauen.

Die vereidigte Dolmetscherin und Übersetzerin möchte nun diese Erfahrungen und Kompetenzen nutzen, um das Programm zu repräsentieren und zu modernisieren, beispielsweise mit der Fortführung der Online- und Hybridprojekte.

#### **Über ProTandem**

ProTandem ist eine deutsch-französische Agentur, welche die Mobilität von jungen Menschen und Erwachsenen in beruflicher Aus- und Weiterbildung in das Partnerland fördert. Grundlage für das Austauschprogramm und die Gründung der Agentur ist das Abkommen vom 5. Februar 1980 zwischen den Regierungen der Bundesrepublik Deutschland und der Republik Frankreich über die Durchführung von Austausch von Jugendlichen und Erwachsenen in beruflicher Erstausbildung oder Fortbildung. Die Finanzierung der Austauschmaßnahmen wird auf deutscher Seite vom Bundesministerium für Bildung und Forschung (BMBF) und auf französischer Seite von den Ministerien für Bildung und Arbeit sichergestellt. Dem BMBF obliegt die Koordinierung des Programms auf deutscher Seite.

ProTandem ist als besondere Dienststelle der Saarländischen Landesregierung in Saarbrücken ansässig und wird von zwei Delegierten geleitet, die von den beiden Partnerstaaten ernannt werden. Ziel der Arbeit von ProTandem ist es, deutschen und französischen Auszubildenden einen anerkannten und durch den Europass Mobilität dokumentierten Teil der Berufsausbildung im Partnerland zu ermöglichen und die jeweils unterschiedlichen Bildungsangebote durch einen Aufenthalt von angemessener Dauer wahrzunehmen. Darüber hinaus stehen das Erleben des Berufsalltags und des soziokulturellen Umfeldes im Partnerland, das Knüpfen von Kontakten zwischen deutschen und französischen Austauschteilnehmern und Partnereinrichtungen sowie die Überwindung sprachlicher Barrieren im Mittelpunkt der Austausche.



Deutsch-Französische Agentur für den Austausch in der beruflichen Bildung  
Agence franco-allemande pour les échanges dans l'enseignement et la formation professionnels

## PRESSEINFORMATION

### Praktische Informationen

#### Kontakt ProTandem

Deutsch-Französische Agentur für den Austausch in der beruflichen Bildung  
Agence franco-allemande pour les échanges dans l'enseignement et la formation professionnels  
Franz-Josef-Röder-Straße 17 | D-66119 Saarbrücken | T. +49 (0) 681 501-1180  
Besuchen Sie uns auch auf: [Facebook](#) - [Instagram](#) - [Twitter](#) - [YouTube](#) - <https://protandem.org/>

**Anika Roshan**, Deutsche Delegierte: [anika.roshan@protandem.org](mailto:anika.roshan@protandem.org)

**Karine Brard-Guillet**, Französische Delegierte: [karine.brard-guillet@protandem.org](mailto:karine.brard-guillet@protandem.org)

**Solenn Crépeaux**, Leitung Kommunikation: [solenn.crepeaux@protandem.org](mailto:solenn.crepeaux@protandem.org)

#### Presseagentur abc context media consulting

Pressekontakt Deutschland: Andrea Brück, Tel. +49 (0) 7245 / 91 70 570, [brueck@abc-context.de](mailto:brueck@abc-context.de)  
Pressekontakt Frankreich: Caroline Pernot, Sophie Géhin, Tel. +49 (0) 7245 / 91 70 570, [pernot@abc-context.com](mailto:pernot@abc-context.com), [gehin@abc-context.de](mailto:gehin@abc-context.de), <https://abc-context.de>

#### Pressefotos

Anika Roshan © ProTandem